



## INVENTAIRE MOBIL-HOME COTTAGE 4 PERSONNES

INVENTORY LOGGIA MOBIL-HOME 4/6 PERSONS / INVENTARIO PARA MOBIL-HOME LOGGIA 4/6 PERSONAS

*La veille de votre départ, dégivrez le frigo, nettoyez-le et rallumez-le*

*The day before you leave unfreeze the fridge, clean it and reconnect it*

*El día antes de su salida, descongele la nevera, límpiela y vuelva a encenderla*

*Le jour de votre départ, regroupez les alèses et taie d'oreillers jetables, elles seront ensuite recyclées par notre fournisseur*

*The day of your departure, please group together disposable draw-sheets and pillow-cases, they will then be recycled by our supplier*

*El día de su salida, agrupa los protectores para las colchones y las fundas de almohadas desechables, serán reciclados luego por nuestro proveedor*

*Le jour de votre départ, débranchez la cafetière, le grille-pain, la TV. Même en veille ces appareils consomment de l'énergie*

*On the day of your departure, please unplug the coffee maker, the toaster, the TV. Even in standby these devices consume energy*

*El día de su salida, desconecte la cafetera, la tostadora, el televisor. Incluso en modo de espera, estos dispositivos consumen energía*

CUISINE KITCHEN / COCINA	
<b>6 Verre à eau</b> <i>Water glass</i> <i>Vaso para agua</i>	<b>1 Couverts à salade</b> <i>Salad servers</i> <i>Cubiertos para ensalada</i>
<b>6 Verre à pied</b> <i>Stemmed glass</i> <i>Copa</i>	<b>1 Louche</b> <i>Ladle</i> <i>Cazo</i>
<b>6 Assiette plate</b> <i>Flat plate</i> <i>Plato</i>	<b>1 Grande cuillère</b> <i>Large spoon</i> <i>Grande cuchara</i>
<b>6 Assiette creuse</b> <i>Soup bowl</i> <i>Plato hondo</i>	<b>1 Grande fourchette</b> <i>Large fork</i> <i>Grande tenedor</i>
<b>6 Petite assiette</b> <i>Dessert plate</i> <i>Plato de postre</i>	<b>1 Spatule</b> <i>Spatula</i> <i>Espátula</i>
<b>1 Plat de présentation</b> <i>Serving dish</i> <i>Plato de presentación</i>	<b>1 Ecumoire</b> <i>Skimmer</i> <i>Espumadera</i>
<b>6 Tasse à café</b> <i>Coffee cup</i> <i>Taza</i>	<b>1 Fouet</b> <i>Cooking whisk</i> <i>Batidor</i>
<b>6 Bol</b> <i>Bowl</i> <i>Bol</i>	<b>1 Passoire</b> <i>Strainer</i> <i>Colador</i>
<b>6 Fourchette</b> <i>Fork</i> <i>Tenedor</i>	<b>1 Carafe</b> <i>Water jug</i> <i>Jarra</i>
<b>6 Cuillère à soupe</b> <i>Soup spoon</i> <i>Cuchara sopera</i>	<b>1 Saladier</b> <i>Salad bowl</i> <i>Ensaladera</i>
<b>6 Cuillère à café</b> <i>Tea spoon</i> <i>Cucharita</i>	<b>1 Bac à glaçons</b> <i>Ice bank</i> <i>Bandeja de hielos</i>
<b>6 Couteau plat</b> <i>Flat knife</i> <i>Cuchillo plano</i>	<b>1 Dessous de plat</b> <i>Heatproof mat</i> <i>salvamanteles</i>
<b>6 Couteau à viande</b> <i>Steak knife</i> <i>Cuchillo para carne</i>	<b>1 Planche à découper</b> <i>Cutting board</i> <i>Tabla para cortar</i>
<b>1 Couteau de chef</b> <i>Chief knife</i> <i>Cuchillo de jefe</i>	<b>3 Casserole</b> <i>Pan</i> <i>Cazuela</i>
<b>1 Couteau office</b> <i>Office knife</i> <i>Cuchillo de cocina</i>	<b>2 Poêle</b> <i>Saucepan</i> <i>Sartén</i>
<b>1 Econome</b> <i>Vegetable peeler</i> <i>Cuchillo pelador</i>	<b>1 Couvercle</b> <i>Cover</i> <i>Tapa</i>
<b>1 Roulette à pizza</b> <i>Pizza wheel</i> <i>Cortador de pizza</i>	<b>1 Faitout avec couvercle</b> <i>Cooking pot with cover</i> <i>Cacerola con tapa</i>
<b>1 Essoreuse à salade</b> <i>Salad spinner</i> <i>Secasora a ensalada</i>	<b>1 Ouvre-boîte</b> <i>Can opener</i> <i>Abrelatas</i>
<b>1 Presse-agrumes</b> <i>Juice squeezer</i> <i>Exprimidor zumos</i>	<b>1 Tire-bouchon</b> <i>Corkscrew</i> <i>Sacacorchos</i>
<b>1 Râpe à fromage</b> <i>Cheese grater</i> <i>Rayador</i>	<b>1 Paire de ciseaux</b> <i>Pair of scissors</i> <i>Par de tijeras</i>

PETIT EQUIPEMENT HOUSEHOLD EQUIPEMENT / EQUIPO	
<b>10 Cintres</b> <i>Hangers</i> <i>Perchas</i>	<b>1 Balai serpillère</b> <i>Mop</i> <i>Fregon</i>
<b>1 Range couverts</b> <i>Cutlery tray</i> <i>Cubertero</i>	<b>1 Brosse WC</b> <i>Toilet brush</i> <i>Escobilla para wc</i>
<b>1 Tapis</b> <i>Carpet</i> <i>Alfombra</i>	<b>2 Poubelle</b> <i>Rubbish bin</i> <i>Basura</i>
<b>1 Cuvette en plastique</b> <i>Plastic bowl</i> <i>Cubeta de plástico</i>	<b>1 Bioseau (pour compost)</b> <i>Biobucket</i> <i>Basura para residuos orgánicos</i>
<b>1 Seau</b> <i>Bucket</i> <i>Cubo</i>	<b>1 Sac pour recyclage du verre</b> <i>Recycling bag for glass</i> <i>Bolsa de reciclaje de vidrio</i>
<b>1 Pelle avec balayette</b> <i>Dustpan and brush</i> <i>Recogedor con escobilla</i>	<b>1 Extincteur</b> <i>Fire extinguisher</i> <i>Extintor</i>
<b>1 Balai</b> <i>Broom</i> <i>Escoba</i>	<b>1 Cendrier</b> <i>Ashtray</i> <i>Cenicero</i>
<b>1 Sechoir à linge avec épingles</b> <i>Clothes dryer with spins</i> <i>Tendedero con pinzas para la ropa</i>	

LITERIE LINEN / CAMA
<b>1 Lit 140x190</b> <i>Double bed 140x190</i> <i>Cama de matrimonio 140x190</i>
<b>2 Lit 80x190</b> <i>Single bed 80x190</i> <i>Cama individual</i>
<b>1 Couverture 240x220</b> <i>Blanket 240x220</i> <i>Manta 240x220</i>
<b>2 Couverture 150x220</b> <i>Blanket 150x220</i> <i>Manta 150x220</i>
<b>4 Oreillers</b> <i>Pillows</i> <i>Almohadas</i>

MOBILIER FURNITURE / MUEBLES
<b>1 Table intérieure</b> <i>Inside table</i> <i>Mesa de interior</i>
<b>4 Chaise intérieure</b> <i>Inside chair</i> <i>Silla de interior</i>
<b>1 Table extérieure</b> <i>Outside table</i> <i>Mesa de exterior</i>
<b>6 Chaise extérieure</b> <i>Outside chair</i> <i>Silla de exterior</i>

ELECTROMENAGER APPLIANCE / ELECTRODOMESTICOS	
<b>1 Cafetière</b> <i>Coffee maker</i> <i>Cafetera</i>	<b>1 Grille-pain</b> <i>Toaster</i> <i>Tostadora</i>
<b>1 Micro-ondes avec cloche</b> <i>Microwaves</i> <i>Micro-ondas</i>	<b>1 Climatisation</b> <i>Climatisation</i> <i>Climatización</i>
<b>1 Frigo</b> <i>Fridge</i> <i>Nevera</i>	<b>1 TV</b> <i>Television</i> <i>TV</i>

Les locations doivent être propres et libérées avant 10h00

Rentals must be clean and released before 10:00 am

Los alojamientos deben ser limpios y libres antes de las 10:00

Hébergement non fumeur

Non-smoking accommodation / Alojamiento para no fumadores

Il sera retenu de la caution le prix des articles manquants, détériorés ou tachés ainsi que le forfait nettoyage de l'hébergement si celui-ci n'est pas rendu propre

The price of missing, damages or stained items will be deduct of the deposit as well as the accommodation cleaning if it is not returned clean

Si cualquier artículo falta, está dañado o manchado, su precio se deducirá del depósito, así como los gastos de limpieza si el alojamiento no se devuelve limpio

